

嘉兴学院报

JIAXING UNIVERSITY

中共嘉兴学院委员会主办 嘉兴学院报编辑部出版

学校召开 2011 年创先争优活动工作部署会

本报讯(组织部通讯员) 3月7日,学校召开2011年创先争优活动工作部署会。校党委书记胡建成主持会议并讲话,党委委员、组织部长周亚新,校长助理胡俊云出席会议。

胡建成指出,我校创先争优活动认真贯彻落实上级部署,紧密结合学校中心工作,创新活动载体,挖掘闪光点,精心策划,扎实推进,取得了一定的成效。胡

建成强调,在创先争优活动前一阶段工作中,注重对预备党员的教育指导,基层党组织通过建立实训基地与企业党组织对接、进行科技帮扶,各二级学院总支负责人、教师党员深入学生寝室三联系制度等做法都很有特色。胡建成要求,各基层党组织要认真总结经验,将活动进一步做深做实;要加强信息报道和相互交流,将闪光言行的点评和展示做成常规性的工作,真正发挥广大

党员和基层党组织的率先垂范作用。

周亚新传达了省委《关于在全省窗口单位和服务行业中深入开展创先争优活动的指导意见》的精神,部署创先争优活动近期工作,对正在进行的党员公开承诺事项提出具体要求。

各党委、党总支、直属党支部,平湖校区党工委,党办、组织部、宣传部、学生处、团委负责人参加会议。

要成才先学做人 学做人修身为先 我校大学生文明修身行动计划全面启动

本报讯(宣传部通讯员) 3月13日,我校大学生文明修身行动计划启动仪式在二教报告厅举行。校党委副书记吕延勤出席启动仪式并讲话,各相关部门负责人、各学院分管教学工作副院长、分管学生工作副书记、全体辅导员、校学生会和团委委员、各学院学生会主席团成员、学生代表600余人参加启动仪式。副校长严从荃主持启动仪式。

吕延勤在讲话中充分肯定了在大学生中开展文明修身活动的重要意义。他指出,高校是培养优秀人才的摇篮和基地,而大学生更是民族的希望,肩负着建设国家未来的重任。在全校大学生中启动文明修身行动计划,就是希望通过开展一系列实践活动,让同学们学会做人、学会学习、学会工作、学会合作、学会审美、学会健体,使我校学生的道德素质、文化素质、身心素质、职业素质得到切实的提高,进而树立文明形象,成为传承文明、弘扬民族精神、担负民族复兴伟业的坚强力量。吕延勤强调,文明修身是一项长期性、实践性、内生性的活动,需要全校师生积极参与。他要求,进一步加强组织领导,改进薄弱环节,推动文明修身行动有序开展;进一步激发主体意识,使文明修身成为大学生的自觉行动;进一步加强师德师风建设,引领和带动学生文明修身;进一步落实二级管理,将学生文明修身与教学、学生管理、后勤服务等工作结合起来,使文明修身各项要求落到实处;健全合力机制,切实推动文明修身活动的深入开展,在校园中营造良好的文明修身整体氛围和风气。

严从荃在总结讲话中强调,有关部门和各二级学院要结合实际抓好贯彻落实;广大教职员工要积极参与到大学生文明修身活动中去,学为人师,行为示范;全体同学要以启动仪式为新的起点,从一点一滴做起,不断加强文明修养,努力成为德智体美全面发展的社会栋梁之才。

有关职能部门、二级学院代表和学生代表也在启动仪式上发言。



校园又添新绿

3月14日下午,校领导胡建成、徐宪民、吕延勤、黄建平、史永安、周亚新等前往梁林校区开展植树活动,为校园播下一片新绿,凭添一抹春色。

近年来,随着梁林校区的扩建,学校高度重视校园绿化和美化工作,积极为全体师生营造一个绿荫环抱、四季葱翠的绿色空间。

(王骥东 摄)

胡建成、徐宪民率团赴兄弟高校调研

本报讯(校办通讯员) 3月9日至11日,校党委书记胡建成、校长徐宪民、党委副书记吕延勤、副校长黄建平、纪委书记史永安及校有关部门负责人一行10人赴临沂大学、淮阴工学院调研。

围绕学校内部管理体制改革、深化与地方合作等共同关心的话题,胡建成、徐宪民与临沂大学校长韩延明、淮阴工学院党委书记章跃、校长朱汉清等进行了深入友好交流。期间,还参观了临沂大学“万亩”新校园、淮阴工学院凹土研究省级重点实验室等。

同为地方本科院校,临沂大学、淮阴工学院在依托地方办学、借力引进人才、共建创新平台、培育自身特色等方面形成了许多值得借鉴的宝贵经验,我校深化改革、推进发展的举措也得到兄弟高校的充分肯定。

修身正己 倡文明之风 践文明之行

■本报特约评论员

古人有云:“修身、齐家、治国、平天下”。在中国这样一个文明礼仪之邦,修身作为最根本最基础的一环,它的重要性毋庸置疑。人无德不立,国无德不兴,无数历史事实表明道德建设的好坏,直接影响每一个社会公民的命运,更左右着一个民族的兴亡盛衰。大学生承担着科教兴国,人才强国的历史重任,在大学生中实施文明修身行动计划,是贯彻落实国家、省教育工作会议精神的需要,是我校实施质量工程,提高人才培养质量的需要,是大学生健康成长的内在需要,也是民族振兴的希望所在。

在全校学生中实施文明修身行动计划,需要广大同学自觉、自律、自省。文明修身从来都是一种主体的自觉、自律与自省,儒家的创始人、伟大的教育家孔子强调“躬自厚而薄责于人”,其弟子曾参也说“吾日三省吾身”。如果缺乏自律性,缺乏主动性,就

会把修身视为一种外在的约束,就没有强烈的追求高尚人格的愿望,也就不可能做到“得于心而行于外”,“发乎情而止于礼”。

在全校学生中实施文明修身行动计划,需要广大同学坚持知行合一、躬身实践。修身要强调理论和实践的统一,重在实践,需要通过学习、思考和履行,认同和接受社会道德规范,使之积淀为主体的道德情感和道德信念,渗透在主体的世界观、人生观和价值观中。这样就能自觉地在社会生活中履行社会道德规范和准则的要求。

在全校学生中实施文明修身行动计划,需要广大同学持之以恒、坚持不懈。修身是一个永无止境的过程,需要人一生追求,永不懈怠。荀子说“学不可以已”,“学至乎没而后止也”,如此注重修身的一贯性,才能使自己真正成为一个人格高尚的人。因此,修身不仅应该贯穿于我们大学教育的全过程,

而且贯穿于我们终生教育的全过程,修身教育是终生教育。

文明修身行动计划是一个长期的、复杂的系统工程,不可能一蹴而就。在开展文明修身行动计划过程中,学校各部门、单位要进一步加强组织领导,形成齐抓共管、形成合力的良好工作局面;广大教职工要进一步坚持为人师表,充分发挥“教书育人、管理育人、服务育人”功能,引领和督促学生加强自身修养;学生党员和学生干部要发挥先锋模范作用,在校内外营造文明修身的浓厚氛围。

今天的时代不仅需要机敏的头脑、渊博的学识,同样需要高尚的人格和先行者的勇锐,去撑起这个世界的依托!正是基于此,我们呼唤同学们,一定要有“不畏浮云遮望眼”,脚踏实地的“正心修身”之志,要有“一屋不扫,何以扫天下”的“修身齐家”气魄,思考起来,行动起来,从点点滴滴做起,倡文明之风,践文明之行!

学校组织活动 庆祝“三八妇女节”

本报讯(工会通讯员) 在“三八妇女节”来临之际,校工会和各二级学院分会纷纷组织了内容丰富、形式多样的活动,为全校女教职工庆祝节日。

3月8日下午,学校召开庆祝“三八妇女节”女教授座谈会。校党委书记胡建成主持会议并讲话,对女教授们在过去一年中为学校教学科研做出的贡献表示感谢,并向大家致以节日的祝贺。

当晚,校工会举行茶话会。全校女教授、女博士、女干部约80人出席。校党委书记胡建成、校长徐宪民、党委副书记吕延勤、副校长黄建平、工会主席唐瑞娥到会祝贺。

一句话新闻

- 商学院孔冬、平湖校区徐卫卫两位老师荣获2010年度嘉兴市优秀宣讲员称号。
- 教师教育学院周红教授被民盟中央授予2010年度“民盟反映社情民意信息工作先进个人”称号。
- 建筑工程学院阳春春、阮雪琴、项毅三位老师分别荣获2010年度嘉兴市优秀科技特派员、嘉兴市优秀农村工作指导员称号。
- 我校6本教材入选浙江省“十一五”重点建设教材。
- 我校3门课程入选浙江省2010年度省级精品课程建设项目。

围绕“红船”做文章 五大活动很给力 学校精心部署纪念建党90周年主题教育活动

本报讯(宣传部通讯员) 今年是中国共产党成立90周年,根据中央、省委的统一部署,作为红船旁的大学,我校将在“七一”前后围绕“南湖红船”这一资源优势开展多项宣传教育活动,隆重热烈地纪念建党90周年。日前,学校党委下发文件,对宣传教育活动进行了安排和部署,决定从3月至7月在全校开展以“弘扬红船精神,推进创先争优”为主题的纪念中国共产党成立90周年主题教育活动。文件要求,各级党组织充分利用庆祝中国共产党成立90周年的契机,结合本单位、本部门的实际情况,采取多种形式,创新活动载体,营造积极健康向上的氛围,推动学习教育和庆祝活动深入开展,力求收到良好的教育效果。

为了使我校的教育活动主题突出、特色鲜明、力戒形式,学校将重点开展五大活动。

一是“育人成才红船先锋”表彰活动。学校将于2011年6月下旬隆重举行庆祝建党90周年大会暨“育人成才红船先锋”表彰典礼。结合创先争优活动阶段工作,将评选表彰一批先进基层党组织和先进个人、创先争优闪光言行、支部建设创新、党建研究先进,以激励全校党员干部和全体师生奋发向上、开拓进取,在学校事业发展中再创佳绩、再立新功。

二是“学党史知党情”党史宣传教育活

动。按照中组部、中宣部等六部门《关于在党员、干部、群众和青少年中开展中共党史学习教育的通知》要求,结合推进学习型党组织建设,以学习中国共产党成立90周年历史为重点,进一步强化中共党史的学习宣传,通过开展党史宣讲活动,开展党史知识竞赛、主题演讲、主题征文活动,开展以“回顾党的光辉历程”为主题的参加一次党史报告会、瞻仰一次南湖红船、聆听一堂红船党课、重温一次入党誓词、参加一次党员奉献日、作出一批先锋承诺“六个一”活动,在全校广泛开展中共党史学习教育,不断加深全校师生对党的历史、党的知识和党的方针政策的理解和认识。

三是“红船精神与马克思主义中国化”理论研讨活动。通过开展“红船精神与马克思主义中国化——纪念中国共产党成立90周年”理论征文活动、召开“红船论坛”理论研讨会、举办中国马克思主义哲学史学会2011年学术年会,深刻阐释我党90年的光荣历史、丰功伟绩、宝贵经验,注重从历史与现实、理论与实践的结合上研究阐释中国共产党90年的伟大成就和历史经验;研究阐释我党推进马克思主义中国化、时代化、大众化取得的重要成果;研究阐释党领导人民的革命史、创业史、改革开放史;结合“红船精神”的传承与发展,研究阐释中国特色社会主义理论体系在

党的诞生地的生动实践等。

四是“创先争优在行动”主题实践活动。通过开展学习先进典型活动、举办党建成果展、开展千名新党员南湖宣誓活动、开展“寻访红色印记”青年马克思主义者行动,在全校党组织和广大党员中深入开展创先争优活动。要把围绕中心、服务大局摆在重要位置,自觉把上级和校党委的战略部署和工作要求通过创先争优转化为具体的工作成效,紧密联系学校重点工作,激励广大党员“立足岗位奉献,展现党员风采”,努力为“十二五”规划奠定良好开局。

五是“党在我心中”群众性文艺活动。通过举办“红色经典”红歌会,举办“峥嵘岁月”电视专题片、系列文献片和红色影视展映展播,举办庆祝建党90周年文艺演出活动,举办“党的光辉历程”图片展,举办“红船颂”教职工书画摄影展等形式,开展丰富多彩、生动活泼的群众性纪念活动,唱响共产党好、社会主义好、伟大祖国好、各族人民好的时代主旋律,营造建党90周年活动喜庆热烈的浓厚氛围。

据悉,学校将充分利用校报、网络、电视、报刊、广播、宣传栏等新闻媒体和宣传阵地,以多种形式宣传报道活动开展情况,特别是增强向校外媒体的报道力度,以营造隆重热烈的活动氛围,以实际行动向建党90周年献礼。

看点 校园新闻一起看

团委: 开展“志愿服务一条街”活动

3月5日,我校开展“志愿服务一条街”活动,通过多种多样的活动形式,播撒爱心,服务他人。各学院的志愿者服务队结合学科特点及自身特长,设置了电脑维修、医学护理、法制宣传、服装再现、生活小贴士等各种类别的服务点。

活动期间,校党委副书记吕延勤来到服务现场亲切看望志愿者,充分肯定本次活动的意义,并要求进一步加强品牌建设,探索长效机制,实现志愿服务常态化,更好地服务社会。

科技处: 召开科研工作会议

3月10日,科技处召开今年第一次科研工作会议。副校长杜欢政出席会议,科技处负责人、各二级学院分管科研的领导和校重点学科负责人参加会议。

科技处负责人就2011年学校科研工作的总体安排作具体部署。杜欢政作总结讲话,强调要树立新的科研工作理念,要努力提高科研工作的质量和层次,要认真思考如何通过搞好科研工作推动学校实现跨越式发展,要力争做好“大项目、大平台、大团队、大成果”四大工程。

医学院: 省市媒体报道我校志愿者护理英雄的事迹

近日,浙江日报、浙江在线、嘉兴日报、南湖晚报、南湖新闻网等媒体先后报道医学院大学生志愿者护理英雄俞文华的事迹。

俞文华见义勇为、乐于助人的事迹感动着众多市民,同时他的护理难题也牵动着市民的心。医学院大学生志愿者们获知情况后,迅速行动起来,加入到护理英雄队伍中,用学到的专业知识和特长为英雄做护理。同学们表示,活动将长期坚持下去,直至英雄康复。

成教学院: 举行2011级新生开学典礼

3月5日,成教学院举行2011级新生开学典礼。副校长杜欢政出席并致辞,成教学院领导、新生班主任和全体2011级新生出席开学典礼。

杜欢政向2011级新生的到来表示热烈的欢迎,他从“为什么读书、在学校学什么、毕业后做什么”引入,从生存和发展的角度,诠释了读书的意义和目的。他希望,广大成教学生能够处理好工作和学习的关系,做到工作学习两不误,并预祝全体学生顺利完成学业。

1921-2011 纪念中国共产党成立90周年



李大钊

李大钊(1889-1927)
男,汉族,河北省乐亭县人,中共党员。

李大钊是中国共产党主要创始人之一。俄国十月革命胜利后,他相继发表《法俄革命之比较观》、《庶民的胜利》、《布尔什维主义的胜利》、《我的马克思主义观》等文章和演说,阐述

十月革命的意义,成为我国最早传播马克思主义的人。1920年3月,在北京大学组织中国第一个马克思学说研究会。同年秋,他又领导建立了北京的共产党早期组织,并与在上海的陈独秀遥相呼应,积极筹备建立中国共产党。中国共产党成立后,负责党在北方的全面工作。在党的三大和四大上当选为中央委员。1924年1月,作为大会主席团五位成员之一,出席了国共合作的国民党第一次全国代表大会,参加大会宣言的起草等工作,为实现国共合作做出了重要贡献,当选为国民党中央执委会委员。此后,直接担负国共两党在北方的实际领导工作。1926年3月,在极端危险和困难的情况下,领导并亲自参加了北京人民反帝、英帝国主义和军阀张作霖、吴佩孚的斗争。1927年4月6日,张作霖勾结帝国主义,在北京逮捕李大钊等80余人。在狱中,他备受酷刑,始终大义凛然,坚贞不屈。4月28日,李大钊等20位共产党员和革命者被绞杀在西交民巷京师看守所内。



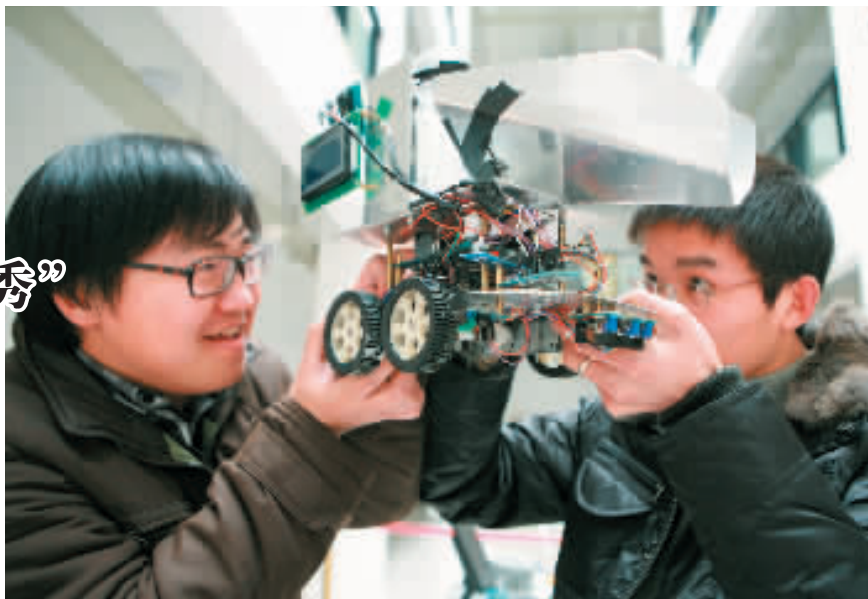
永远的丰碑

图说 看图说新闻

机器人“达人秀”

“机器人跳舞,机器人翻跟斗……”你有没有看到过呢?近日,在梁林校区14号楼的展厅内,机电工程学院机器人协会的同学们向大家展示了一场自主研发和制作的机器人“达人秀”。

(王骥东 摄)



徐宪民到机电学院调研

本报讯(机电学院通讯员) 3月8日,校长徐宪民、副校长严从荃到机电工程学院,就二级学院管理体制和运行机制改革后,学院贯彻落实学校相关文件的执行情况

进行调研。

听取汇报后,徐宪民对机电学院前期

工作予以充分肯定,希望机电学院认真总结,继续在激发基层学术组织活力、开展教学研究、拓展产学研合作内容、提高二级学院管理水平上下功夫。他强调,二级学院领导要不断提高组织领导教学改革的能力,不断提高组织领导

展科学研究能力,不断提高服务师生能力,为实现学校“十二五”发展目标作出应有的贡献。

校办、教务处、科技处、发展规划处、人事处、实验室与设备管理处、计划财务处负责人陪同调研。

启航学生阅读之旅的“船长”

——记商学院读书小组创立人刘晓凤老师

5年前,受学生知识竞赛的启发,她开始酝酿,思索如何提高学生的阅读兴趣,培养学生的“思”“辩”能力。5年后,历经岁月的积淀,读书小组已然成为了学校的一种风尚。是什么,让她5年如一日,孜孜不倦带领青年学生探索知识的美妙天堂,传承人类的经典文化?

是兴趣,是对人类文明的刻骨热爱和不懈探索;更是责任和使命,对青年学生“精神成人,专业成才”的殷切希望。期望教会学生认识到:“在一间小卧室兼起居室里,一个头脑灵活、训练有素、知识丰富的人独自读书的乐趣远远超过拥有游艇若干艘、赛马若干匹;让学生们领会一幅好画或一曲莫扎特四重奏的意境比品尝第一口香槟酒的味道还浓。假如老师们能办到这件事,他们就能把全世界的核心问题都解决。”

学生们如是评价她:“老师真是丰富得像大海一样,让人惊叹,惹我忍不住去探索学习”;“老师是我们读书之旅的船长,一位充满着激情带着我们向更远处前行的船长;有时是一位智者,闪电般的思维让人惊叹,更让我懂得尊重与平衡的重要;有时又觉得老师是

一本百科全书,无所不知,随时添补我们知识的空白点;有时她还像一本散文诗,让我们慢慢体会其中的精髓”。这位令学生十分敬佩的老师就是原嘉兴学院经济学院(现商学院)读书小组的创始人刘晓凤。

读书小组从2005年创立至今,一直是原经济学院(现商学院)第二课堂的重要组成部分。在同学们无“学分”,老师们无“课酬”激励的情况下,小组成员完全自愿地利用每周一次的业余时间,以自由讨论或辩论的形式进行或愉快或激烈的读书心得交流。这不仅锻炼了同学们的口才,严密了大家的逻辑思维能力,更有助于一起发掘经典作品中的深刻内涵,拓展视角,一起品味理性的甜美滋味。每年,读书小组成员根据自己的读书心得,形成以“理性的甜美”为主题的读书心得集,供更多的师生品评交流。

作为读书小组的创始人,刘晓凤老师一直倡导以一本经典的阅读,带出一连串经典著作的阅读方式,形成系列经典书目,更为经济学专业学生量身打造了必读书目——《经济学本科新生应读书目和必备

的能力》。为了实现“对人性的透彻理解,健全的道德和温和的伦理标准”的目标,刘晓凤老师五年如一日地坚持与小组成员每周相聚在一起,“品读百家经典,畅谈百家之言”,共同感受读书的魅力,阅读思考与践行,将读书小组建成一个“读经典、品艺术”的心灵交流平台和能迸发出更多思维火花的地方!读书小组成员,经济052班吴文君同学说:“我很庆幸自己能在这样一个环境中找到另外一个窄小而广阔的天地。真的,当一只小鸟找到属于自己的天空的时候,它所拥有的已不仅仅是自由……不管她是否已起飞,此时,她最想做的事就是感恩——感谢刘老师。”

作为一个教育者,或许刘晓凤老师是平凡的,但正是由于她对于这份平凡的坚持,将对知识的追求传承给学生,完成了平凡教育的华丽转身,诠释了教育的真谛——让每一位学生爱上学习。刘晓凤老师对教育的坚持,值得我们每一位教育工作者自勉。

(商学院 供稿)



创先争优闪光言行

■校园万花筒

“怀揣希望,播种未来”

文法学院对外汉语 091 班参加团市委大型植树活动



朱晓 摄

本报讯(通讯员 朱晓) 3月9日下午,文法学院对外汉语 091 班的 26 名同学通过校团委和班主任的联系,参加了嘉兴团市委和嘉兴晚报社组织的“碳中和林”大型植树活动。在植树节即将到来之际,怀揣希望,播种未来。大家在种树过程中表现出的充沛干劲和认真精神,受到了团市委干部和嘉兴晚报记者的称赞。

植树地点在新塍镇陡门村的一条机

耕路两旁。同学们经过近半个小时的车程,比预定的时间提前了半小时到达。看着一株株等待站立起来的树苗,没等团市委大队人马到齐,同学们就迫不及待地忙开了。很多同学都是第一次植树,但在相关人员的安排和指导下,都干得非常认真,有模有样。有些同学负责运送树苗,有些负责扶正树苗,有些负责往树根培土,有些负责踏实培土。大家都想尽量把土培得更厚实些,把苗立得更正些,都想在自己手下多种几棵树。很多同学以前从没经历过这样辛苦的劳动,可没有一位同学叫苦叫累。尽管握着铁锹的手磨出了水泡,弯下的腰背酸痛不已,手脚也因用力太多发软了,但是,整个过程中,大家都热情高涨,田间道旁布满了同学们的欢声和笑语。

活动持续了近三个小时,整个 200 人的志愿者团队共种下 600 多棵香樟树和栎树。临走时,看着长达 3 公里的一株株小树笔直的挺立着,努力伸展着枝桠拥抱这温暖而充满希望的春天,同学们脸上都露出了灿烂的笑容,都为自己给美丽的禾城增添了这两排绿色而自豪。一个个争相在自己种的树前合影留念。

碳排放放在生活中无处不在,而一棵树一年可吸收约 18.3 千克二氧化碳,种树被认为最佳的“补碳”方式之一。大学生参加这样的活动,对于倡导低碳生活,树立生态意识,强化大学生的社会责任感都十分有益。

■成长手册

我与团队共成长

■金融 083 陈建可

120 天,并不是太长的时间,但是对我来说却是大学生涯最难忘的。我和我的团队参加了历时四个月的“E 路先锋,挑战未来”浙江省大学生工行电子银行暑期营销实践挑战赛,用不懈努力换回了冠军奖杯。

成长启示一:个人需要融入团队

当我决定参加此次比赛后,我首先根据比赛的要求和内容挑选队员,很快就有希望参加本次比赛的队员加入进来。团队成员到位后,我们就开始争分夺秒地进行营销方案的策划。在策划过程中,我们遇到了一些麻烦,大家对于方案的想法各不相同,都觉得自己的方案是有创意的,是最可行的。于是大家开始了争论,但是经过了两天的争论我们还是没有形成统一的意见。离提交方案只剩一天时间了,我作为组长只好当机立断,我对我的队员说:“我们的团队绝不是人与人的简单相加,而是目标明确、优势互补、核心突出、有凝聚力、有执行力的组织。只有每个成员都融入到这个团队中去,才能让团队更加具有凝聚力,才能保证比赛顺利进行。”队员们听了我的话后,都非常认同,于是我们本着求同存异的原则重新进行了方案的设计。

最后经过我们齐心协力策划的整整三十页的营销方案被评为第一名,在全省数十所高校中脱颖而出。这让我更加坚定,只有每个人都很好的融入团队中,团队才能真正发挥巨大的作用。

正是因为我们有了共同的目标、正确的战略和融合的团队,才使我们最终走入决赛并且获得了冠军杯。直到今天我清楚记得决赛现场,我一个人站在讲台上讲解方案时,队员们和啦啦队给了我无限信任的眼神和非常有力的呐喊助威。

120 天的营销生活将是我一生宝贵的财富。我和团队成员在这 120 天里收获了友谊,更收获了目标一致、精诚合作的团队精神。

成长启示二:正确的战略是团队成功的保证

进入营销实战阶段,我们

■校园新人类

守得云开见月明

——访省化学技能竞赛三等奖获得者陈怡

■学生记者:马宇萌 杨露

人物名片:

陈怡 化工 081 心理委员
党员
校化学实验竞赛二等奖
2010 年省化学技能竞赛个人三等奖
申请省新苗人才计划课题
获批准立项



陈怡在实验室 马宇萌 摄

■校园短评

做校园文明的实践者

■化工 081 马宇萌

明现象的缔造者或追随者。不知大家是否想过,这些不文明现象和行为,都与我们作为当代大学生的精神面貌和素养大相径庭。

目前,我校正在开展“知晓荣辱、文明修身、从我做起”学生文明修身行动,对学生进行文明礼仪养成教育,营造良好的校园风气。我想营造良好校园风气,需要教育者、管理者进行引导宣传外,更需要我们大学生自觉践行。我们应该自觉加强文明修身,从我做起,从身边的小事做起,让文明意识内化为自我管理、自我服务、自我教育的重要行动,提升我们的人文素养和道德水平。

俗话说得好,“细节决定成败”。“不积跬步,无以至千里。不积小流,无以成江海。”我们大学生在把握人生高目标的时候,切勿忽视了学习、生活中的小事情、小细节。我们应该赶紧加入到校园文明修身活动中来,从课堂文明、寝室文明、就餐文明、网络文明、举止文明等方面不断修身修身,真正承担起倡导校园文明、践行校园文明的重任。

听到有人这样用四字短语总结校园中的不文明现象:口冒青烟(指在校园内抽烟);圈地运动(指图书馆自习室等场所的恶意占座);遗臭万言(指在课桌桌面等地方乱涂乱画);姗姗来迟(指上课迟到);投栏射印(指走廊墙上的篮球印或足球印及脚印)……

这些四字短语概括得虽不精确且不论,起码它在提醒我们,在我们的校园里,在我们的身上,确实存在着一些不文明的陋习。食堂里打饭菜不排队,你争我抢;不注意公共形象,在公共场所过于亲密;不按时作息,影响他人休息;在宿舍无休止地讲电话、玩游戏;不爱护公物,在课桌的桌子上乱写乱画,在楼道的墙壁上踩脚印;衣冠不整、蓬头垢面,穿拖鞋、背心出入教室、图书馆等等。说起这些校园不文明现象,很多同学都会痛心疾首,但是就自己而言,很多时候却会为一己之便忘记约束自己,成了校园不文明的

在化工系提起陈怡,同学们都会有这样的反应:竖起大拇指,拼命地点头称赞说:“她真的很厉害”。尽管刚读完大二,她已经多次获得奖学金、三好学生等荣誉称号,并且还在省级科技竞赛中获奖,申请省级科研课题获批准立项。同学们佩服的不仅是她取得的骄人成绩,更是她那份两年如一日的执着劲头和那份从容的微笑。

“我其实很平凡”

听说记者要采访陈怡,她的脸上露出微笑,浅浅的酒窝显得可爱又亲切。陈怡虽然是公认的好学生,但她丝毫不引以为傲。用她自己的话说:“我其实很平凡。对于大学里的考试,只要你肯用心,每个人都可以拿奖学金。”她说,其实她的生活和大多数人一样“平淡、无奇”,每天就是按部就班地上课、写作业、做实验、运动。

说到学习,她很有体会:“我很喜欢做题,遇到一些不懂的地方就会自己去翻参考书,上网查资料,直到弄懂为止,并且给自己充足的时间复习和预习。”除此之外,她还坚持早起读英语,有空就钻进实验室,到了晚上去跑步,周末打羽毛球。她很享受这样一份平静的生活,乐在其中而不知疲倦。

“实验室的经历对我来说是‘黑色记忆’”

大二的时候,陈怡根据自己的喜好,怀着满腔的欣喜与激动,毅然加入跟随老师做实验的行列。但是,刚进入实验室不久,

她就陷入了失落与迷茫中。整天泡在实验室里,没有额外的学习时间,以致于原来的学习习惯被打乱。实验室里有学姐学长,他们全是比自己资历深的人,她感到了差距,自己在班级里的优秀根本不值一提,“落差”一词在陈怡的心中滋生。各式各样的实验仪器,很多她压根就没见过,更不要说去操作了。更要命的是,每个人都要做实验,没有人会专门教你该怎样做,一切都要靠自己,此时的她真可谓束手无策。

“那半年实验室的经历对我来说是‘黑色记忆’。好在我信奉‘少说话、多做事’的原则,再加上自己疯狂地找资料自学,终于熬过来了。”终于有一天,一向严格的指导老师吴老师夸她“做得不错”,这对于陈怡来说算是守得云开见月明了。

“机遇只垂青于有准备的人”

2010 年 10 月 6 日,对于陈怡来说是个无法忘记的日子,因为她代表学校参加了省化学技能竞赛。拿到实验题目——乙酰乙酸乙酯的合成,她的心中不禁有一丝

窃喜,因为这是她以前做过的实验,但是很快她的手心就出汗了。原来,这次实验除了做合成,还有减压蒸馏、测折光率等操作是她根本就没有做过的。“我是代表嘉兴学院来的,我要坚持下去”的想法占据了她的内心。花了 15 分钟时间调整好情绪后,她迅速在脑海中构建了整个实验的流程,随后投入了这场没有把握的战争中。正当她完全进入状态的时候,“啪”的一声响,邻桌同学的实验装置爆炸将整个考场的气氛变得更加凝重和紧张起来。这样的情景,对于她来说简直是煎熬!顶着巨大的心理压力,她最终还是出色地操作了以前没有使用过的实验仪器,也成功地解决了实验中遇到的难题,获得了省级三等奖!有人说老天很眷顾她,让她顺利过关。对此,她莞尔一笑:“机遇只垂青于有所准备的人。我想,这次的成就是我自己平时的努力和积累的结果。”

“我不相信什么人生格言,就像考试的时候,能相信的就只有自己。”这样一个乐观自信的女孩,就算遇到什么挫折,也会坚强地面对。在今后的人生道路上,我们相信,她定会绽放出人生最美丽的光芒!

烟雨江南 (二十)

嘉兴历史文化名人之朱生豪



朱生豪故居 华彬云 摄

“译界楷模”朱生豪

■汉语言 091 华彬云

“我家全部面积,房屋和庭园各占一半,因此空气真是非常好。有一爽朗的庭心和两个较大的园,及几个小天井,前后门出去都有小河通着南湖,就是走到南湖边上也只有一箭之遥……有时在想象中觉得我的家简直有如童话中一般可爱。”我一边体会着朱生豪先生的话,一边来到了向往许久的先生故居。座落在嘉兴市梅湾街先生故居至今已有百年历史,是一处具有浙北民居风格的建筑。如今的故居虽然经过落架大修,但是仍然保持了原有的风貌。朱生豪先生正是在这所老宅里度过了快乐无忧的童年,父母双亡的少年和全力译莎的壮年。朱生豪先生的一生可谓命运多舛,坎坷曲折。

青年才俊、坎坷人生

1912年2月12日,朱生豪就在这所老宅里出生了。在这个贫困破落的小商人家庭里,他是长子,身后还跟着两个弟弟。他的童年,祖母和母亲教他读《三字经》、《千字文》,五岁入学,九岁以甲级第一名的成绩从嘉兴开明初小毕业,再进入嘉兴县第一高等小学就读。而就在他十岁的时候,他和弟弟突然失去了母亲。十二岁的时候,突如其来的一场大病又使他们失去了父亲,兄弟三人变成了孤儿,从此由早孀的姑母照顾,过着寄人篱下的日子。

命运让他有一种与生俱来的成熟和孤独,他个性沉默、少言寡语。高中时期的他开始试写新、旧体诗歌,并练习翻译外国文学作品片断;论文《古诗与古赋》及诗《雨丝》、剧本《英雄与美人》等作品,发表在校刊《秀州钟》上,初露了他的文学才华。1929年朱生豪中学毕业,被保送

到杭州之江大学深造并享受奖学金待遇。大学二年级时他参加了“之江诗社”,经常写作,和文字打交道,他才华横溢,深得老师和同学的赏识。“之江诗社”的社长夏承焘老师曾评价他说“阅朱生豪唐诗人短论七则,多前人未发之论,爽利无比。聪明才力,在余师友间,不当以学生视之。其人今年才二十岁,渊默若处子,轻易不发一言。闻英文甚深,之江办学数十年,恐无此不易之才也。”然他只恭恭敬敬地鞠躬,微笑,一如既往地一言不发。在之江大学,他主修中国文学系,选修英文辅系,对历代作家、中外诗人的名篇佳作广泛涉猎,而且臧否得失,独具卓见。

大学毕业后的朱生豪,进入上海世界书局任英文编辑,参与编辑《英汉求解、作文、文法、辨义四用辞典》。1935年,他就开始投入翻译莎

士比亚全集的艰苦工作。1937年8月,日军进攻上海,带来满城的硝烟和哭号。他匆忙地逃出寓所,随身只带有牛津版莎士比亚全集和部分译稿。在火光里,寓所被毁,他工作的书局也被日军占领,已交付的全部译稿都没有了。8月26日他从上海避难至嘉兴,他关上窗开始埋头补译失稿。一年后的夏天,他冒着危险回到了上海,重新投入翻译工作中。1941年太平洋战争的爆发使他不得不再次离开。12月8日,日军占领上海,冲入“中美日报”馆,封锁了报馆的刊物,他混在排字工人中侥幸逃脱,却不幸再次丢失收集的全部资料与译稿,历年来创作的《古梦集》(旧体诗词、译诗)、《小溪集》、《丁香集》(新诗)等诗集以及为宋清如整理的两册诗集一并被毁。他多年来的努力转瞬都成了泡影。

呕心沥血、全力译莎

朱生豪的译稿两度在日军的炮火中被毁,为躲避日军的骚扰,朱生豪在上海和妻子宋清如结婚后就前往常熟岳母家居住。1942年底又返回朱生豪的嘉兴老家,从此闭门不出,呕心沥血翻译莎翁全集。

朱生豪不愿为敌伪效劳,靠微薄的稿费度日,日子过得异常清苦。一张榨木帐桌,一把旧时靠椅,一盏小油灯,一支破旧不堪的钢笔和一套莎翁全集、两本辞典就是全部的工作用具。在这样的艰苦条件下,他开始了全身心的战斗。他用仅有的两本字典作为工具书,在微弱的灯光下,译出了莎士比亚的几部重要悲剧——《罗密欧与朱丽叶》、《李尔王》、《哈姆莱特》等。秋天结

束的时候,他又次第译出了莎士比亚的全部悲剧、杂剧,以及4部英国史剧,连同喜剧在内,一共31部。而他自己的身体,却一天天地在衰弱。

1944年初,他吃力地握着笔,带病译出了《约翰王》、《理查二世》、《理查四世》等4部莎士比亚历史剧,4月又写完了《译者自序》,编成《莎翁年谱》。所有痛苦难忍的时候,所有支撑不下去的时候,他都挺过来了。他靠在桌子角上告诉自己寻觅已久的远方在指引着他。而最后,就在他的勉强支撑下译出《亨利五世》第一、二幕后,他再也挺不住了。六月的时候,他被确诊为肺结核。1944年11月底,朱生豪病情加重,日夜躺着,无力说话,更无力看书了。

书桌还在,手稿还在,桌上的灯还在,笔却落在了地上。他躺在床上,竟没有一丝气力支撑着起来。停下了的翻译工作,让他时时担忧,他知晓一切,明白一切,悲痛地说,早知一病不起,就是拼命也要把它译完。他知道,病情在日益加重,自己可能永远起不来了;他知道,他要丢下他追寻了大半生的东西了;他也知道,他这一生是有遗憾的,包括对年轻的妻子和刚满周岁的儿子。那年冬天,格外寒冷。他留下一声悲鸣,闭上了眼,年仅32岁。

先生就这样结束了短暂而曲折的一生,而他留给我们的宝贵财富就是还有五个半史剧没有译完的莎翁剧作。

悲情诗侣、爱情佳话

先生故居门口最吸引人的莫过于先生和夫人宋清如的肖像以及石碑上镌刻的诗歌,记录了先生和夫人一段感人至深的爱情佳话。

朱生豪和宋清如相识于之江诗社欢迎新社员的大会上,那是宋清如第一次看到被称为“之江才子”的朱生豪。宋清如的人社诗作是一首《宝塔寺》,朱生豪在传阅中读到这首新诗时,“只笑了笑……但留给我的印象是亲切的,既不是嘲笑,也不是捧场。”从此,他们开始了频繁的诗歌交流。期间,沉默寡言的朱生豪却向宋清如写了不少动情的诗和信:“楚楚身裁可名,当年意多亦纵横,同学伴侣呼才子,落笔文化绚不

群。招落月,呼停云,秋山朗似女儿身。不须耳鬓常厮伴,一笑低头竟已倾。”自此开始,朱生豪和宋清如经历了十年的恋情。

1942年5月1日,朱生豪和宋清如这对精神情侣终于在上海完成了婚礼。一代词宗、朱生豪的老师夏承焘送给他们一副对联:“才子佳人;柴米夫妻。”这幅对联非常恰当地表达了夫妻两人生活的境况。朱生豪全力翻译莎翁剧作的时候,宋清如始终陪伴在左右,他们忍受着经济贫瘠、物质匮乏的生活,但是他们的精神生活却很丰富。对诗歌的共同爱好让他们一起选编《唐宋名家词四百首》作为生活和工作的调节

剂。宋清如给朱生豪所带来的宁静、和谐的精神慰藉,成了朱生豪潜心翻译的重要支柱。有一次,宋清如回了一趟娘家,朱生豪竟然每天在雨中站在门口的青梅树下等候,捡起一片落叶,写下一首诗,“同在雨中等待,同在雨中失眠……”这对悲情诗侣,正是在风雨中共患难,在艰苦中共荣辱,始终坚守他们的精神家园。只可惜,天妒奇才,这对美满的婚姻仅仅延续了两年。

朱生豪先生在有限的生命中,用流畅的语言、华丽的文采,译出了莎士比亚的31部剧本,替百年来中国翻译界完成了一项最艰巨的工程,中国翻译界评价他为“译界楷模”。



朱生豪(1912.2.12-1944.12.26)著名的莎士比亚戏剧翻译家、诗人,浙江嘉兴人。曾就读于杭州之江大学中国文学系和英文系。1933年大学毕业后,在上海世界书局任英文编辑,并创作诗歌。写有诗集多种,均毁于战火。1936年春着手翻译《莎士比亚戏剧全集》。为便于中国读者阅读,打破了英国牛津版按写作年代编排的次序,而分为喜剧、悲剧、史剧、杂剧4类编排,自成体系。1941年日军进攻上海,辗转流徙,贫病交加,但仍坚持翻译,先后译有莎剧31种,部分散失,后终因劳累过度患肺病早逝。